VERTIGO
JOHN CONSTANTINE
HELLBLAZER
MILLIGAN
SUDŽUKA
RAMOS
OS INVISÍVEIS
255 Jul 09
desaconselhável para
menores de 18 anos
vertigocomics.com

História originalmente publicada em HELLBLAZER 255 (julho/2009)

AS PESSOAS VIVERAM AQUI DURANTE VÁRIAS GERAÇÕES. É UMA MALDADE.
SERÁ QUE DARIA PRA VOCÊ CORTAR ESSE PAPO DE *OLIMPÍADAS?* ERA PRA GENTE ESTAR *PROCURANDO O JOHN.*
QUER DIZER QUE ME ARRASTOU PRA CÁ SEM NENHUM BOM MOTIVO? O JOHN PODE SE CUIDAR SOZINHO.
O SANGUE DELE TEM UM NÍVEL INCRIVELMENTE ALTO DE TOXINAS. É UM *MILAGRE* QUE ESTEJA ANDANDO POR AÍ.
E POSSO SABER O QUE DIABO VOCÊS DOIS ESTAVAM FAZENDO À NOITE POR AQUI?
T-TUDO BEM. SE QUER SABER A VERDADE...
...ESTAMOS EM CIMA DE UM ANTIGO *TÚMULO DA PESTE.*
*AHEM.*

NÃO FAÇAM MUITO BARULHO, PESSOAL. ASSIM VÃO ACORDAR OS MORTOS.
JOHN! O QUE ESTÁ FAZENDO AQUI?
AH, O DE SEMPRE. REFLETINDO SOBRE OS MISTÉRIOS DA VIDA E DA MORTE.
VOCÊ ESTÁ ARDENDO EM FEBRE. PRECISA DE REPOUSO *AGORA*.
O QUE ACONTECEU, JC? APERTOU A MÃO DE UM *POLTERGEIST*?
VOCÊ TERIA VISTO SE TIVESSE FICADO UM POUCO MAIS, SEU CAGALHÃO.
MAS VOCÊ TINHA RAZÃO A RESPEITO DESTE LUGAR. TEM *VÁRIOS* ESPÍRITOS IRREQUIETOS ZANZANDO POR AQUI.

AZAZEL PISTIS - DIGITALIZAÇÃO E EDIÇÃO
FULVIO M - RESTAURAÇÃO

EU *NÃO SEI!* O QUE PODE ACONTECER. TALVEZ SEJA MELHOR, TALVEZ SEJA PIOR.
NÃO ME IMPORTA.
MAGGIE...
NÃO ME VENHA COM "*MAGGIE*". EU *NÃO VOU DEIXAR* QUE FAÇA UMA COISA DESSAS.
VOCÊ É A MINHA ESPOSA E VAI FAZER COMO EU MANDAR.
SOU UMA SERVA OBEDIENTE EM TODOS OS ASSUNTOS, MAS NÃO DESTA VEZ.
NOSSA FILHA-- COM AQUELA CRIATURA VIL!

ELE ANDA POR AÍ COMO SE FOSSE O REI DA INGLATERRA... SÓ PORQUE TEM O TÍTULO DE DOUTOR.
MAS NÃO É MAIS MÉDICO DO QUE *EU*.
VERDADE. OS MÉDICOS DE VERDADE JÁ SE FORAM HÁ TEMPOS.
MAS, SEJA MAU OU BOM MÉDICO, AQUELE HOMEM AINDA PODE NOS AJUDAR. AINDA PODE SALVAR A TODOS NÓS.
O PREÇO É ALTO DEMAIS.
QUE SEJA, ENTÃO.
VAMOS MORRER AFOGADOS EM NOSSO PRÓPRIO SANGUE. MAS COM A HONRA DA FAMÍLIA INTACTA.

ACORDO COM O PULSAR DAS OBRAS DISTANTES. UM BURACO ENORME ESTÁ SENDO CAVADO NO EAST END.
O TIPO DE BURACO DE ONDE FANTASMAS IRREQUIETOS PODEM SAIR.
O FANTASMA MASCARADO NÃO SE DEMOROU O SUFICIENTE PARA ME CONTAR QUAL ERA O PROBLEMA.
MAS A MINHA EXPERIÊNCIA DIZ QUE AQUELE TIPO DE SUJEITO EM GERAL QUER SEMPRE A MESMA COISA.
PAZ.
POR QUE SAIU DA CAMA?
O QUE VOCÊ ESTÁ FAZENDO NO APARTAMENTO DO EMIL?
TENHO PLANTÃO NOTURNO HOJE. ACHEI QUE PODIA DAR UMA PASSADA E VER COMO VOCÊ ESTAVA.
DEVO SER UMA IDIOTA.

VOCÊ NÃO É IDIOTA COISA NENHUMA. SIMPLESMENTE NÃO PRECISA FAZER ISSO.
NÃO ESTAMOS MAIS JUNTOS, PHEEBS. LEMBRA?
PODE CHAMAR DE ORGULHO PROFISSIONAL SE QUISER, MAS EU LEVO O SUICÍDIO DOS MEUS PACIENTES PARA O LADO PESSOAL.
NÃO SOU UM PACIENTE SEU.
EU GOSTARIA QUE VOCÊ FIZESSE MAIS UNS EXAMES.
NÃO. CHEGA DE EXAMES. CHEGA DE HOSPITAIS.
MAS VOCÊ ESTÁ DOENTE!
CLARO QUE ESTOU. ESTOU *LOTADO* DE DOENÇAS.
SEI QUE NÃO VOU VIVER ATÉ A VELHICE.
MAS AGORA TENHO OUTROS ASSUNTOS A RESOLVER. E VOCÊ TÁ ME ATRAPALHANDO.
TALVEZ SEJA MELHOR LEVAR O SEU ORGULHO PROFISSIONAL PRA OUTRO LUGAR.

TUDO BEM. SE PREFERE ASSIM...
PREFIRO.
MUITO BEM.
TALVEZ SEJA O MELHOR A FAZER. TERMINAR COM TUDO DE UMA VEZ.
VOCÊ NUNCA VAI LEVAR UMA VIDA NORMAL, CONSTANTINE. PARE DE ENGANAR A SI MESMO.
CREEAK
PHOEBE?
ACHEI QUE EU TINHA OUVIDO VOZES.
"PARA CÁ, MINHA COTOVIA..."

"COTOVIA"?
É UM APELIDO CARINHOSO.
VAMOS FAZER NOSSO NINHO E CANTAR JUNTOS AQUI DENTRO.
O ATESTADO DE SAÚDE! O SENHOR PROMETEU QUE--
CLARO, CLARO. NÓS VAMOS CUIDAR DE TUDO.
DEITE-SE COMIGO. NÃO ESTOU MENTINDO PARA VOCÊ.
AH, SRTA. MARY... NÃO PENSE EM NADA AGORA. SAIBA APENAS QUE...
...SUA PELE É ABRIL...

...COM A DOÇURA DE MAIO.
SENHOR, NÃO É PRECISO CON-QUISTAR MEU CORAÇÃO COM POEMAS.
UMA CABEÇA VELHA EM OM-BROS JOVENS. TEM RAZÃO.
VENHA. FIQUEMOS UM DIANTE DO OUTRO COMO FIZERAM ADÃO E EVA.
QUE ESTE SEJA O JARDIM DE NOSSAS DELÍCIAS TERRESTRES.

DESSA VEZ EU VIM PREPARADO. MEU ESTÔMAGO ESTÁ CHEIO DE UÍSQUE, PARA EVITAR A TREMEDEIRA.
CELEBREI RITUAIS PAGÃOS PARA MANTER LONGE OS *HOBGOBLINS* INDESEJADOS.
NÃO QUE JÁ TENHA EXISTIDO UM *HOBGOBLIN DESEJADO!*
ESTE LUGAR FEDE À MORTE, FÓSSEIS, ASSOMBRAÇÕES E MERDA.
MAS É ASSIM QUE EU GOSTO. É ASSIM QUE ME SINTO EM CASA. É ASSIM QUE TRABALHO MELHOR.
UM METRO E MEIO ABAIXO DA TERRA EU ENCONTRO COMPANHIA.
ONDE *VOCÊ* FOI PARAR.
APAREÇO DIANTE DE VOCÊ MEDIANTE UMA PROEZA DA VONTADE. PORÉM, MINHA VONTADE SE DISSIPA À MEDIDA QUE MEUS TORMENTOS CRESCEM.

VOCÊ PRECISA... RETIRAR CERTOS OSSOS DESSE TÚ-MULO ÚMIDO.
NÃO SAIO CARREGANDO OSSOS POR AÍ SEM UM BOM MOTIVO.
NÃO TEREI PAZ ENQUANTO MEUS OSSOS NÃO FOREM RETIRADOS.
TODO MUNDO AQUI VAI PASSAR UM TEMPO SEM TER PAZ, MEU CHAPA.
SÃO AS *OLIMPÍADAS.*
NÃO SE TRATA DE UM JOGO.
PERMITA-ME FALAR SOBRE A PRAGA QUE ASSO-LOU LONDRES.
FORAM TEMPOS ESTRANHOS.

"TIVEMOS QUE NOS ADAPTAR."
TENTEI CONSEGUIR UM CERTIFICADO DE SAÚDE PARA NÓS, COMO VOCÊ QUERIA...
.. EU IA ME DEITAR COM ESSE HOMEM. UM NEGÓCIO MELHOR DO QUE ESSE NÃO SE CONSEGUE EM QUALQUER LUGAR.
MARY, MINHA FILHA.
MAS, QUANDO O MOMENTO CHEGOU, EU--
QUANDO ELE COMEÇOU A TOCAR EM MIM, EU JUNTEI UMA PEDRA QUE ESTAVA NO CHÃO E BATI NA CABEÇA DELE.
E DEPOIS... DEPOIS BATI OUTRA VEZ.
ME SENTI BEM ENQUANTO O APEDREJAVA. BEM MESMO.
SERÁ QUE VOU QUEIMAR NO INFERNO?
NÃO, QUERIDA. O QUE VAI ACONTECER É QUE... NÓS VAMOS FUGIR.
COMO, SE NÃO TEMOS OS ATESTADOS?

PARECE UMA APOSTA E TANTO.
MELHOR QUE ESPERAR PELA MORTE.
AS PESSOAS TI-NHAM MEDO DOS *MÉDICOS DA PESTE*. ESSES HOMENS DETINHAM O PODER SOBRE A VIDA E A MORTE. O MIASMA FÉTIDO DA SEPULTURA OS ENVOLVIA.
E, COMO EU DISSE...
"...FORAM TEMPOS ESTRANHOS."
ACREDITE. VAMOS PASSAR SEM NENHUM PROBLEMA.
DE ONDE FOI QUE VOCÊ TIROU ESSE UNIFORME?
COMPREI-O DE UM HOMEM EM SHOREDITCH.

"SEGUIMOS EM DIREÇÃO AO LESTE DA CIDADE, RUMO A CARPENTER'S WAY."
COMO VAMOS CHEGAR A KENT?
VAMOS CAMINHAR, FILHA. MAS AGORA FIQUE QUIETA.
QUEM SE APROXIMA?
UM MÉDICO DA PRAGA QUE CUMPRE O LÚGUBRE DEVER.
ESSES SÃO PACIENTES A CAMINHO DA QUARENTENA. O SENHOR GOSTARIA DE EXAMINÁ-LOS?
MÃE, NÃO ESTOU BEM.
"ASSIM SEGUIMOS RUMO AO LESTE."

ACONTECEU NOS LIMITES DA PARÓQUIA. NO PONTO ONDE O PORTÃO E O PÂNTANO SE ENCONTRAM.
JÁ ESTÁVAMOS FALANDO SOBRE A VIDA QUE LEVARÍAMOS EM KENT.
"MAS DE REPENTE KENT PARECEU UM MUNDO INFINITAMENTE LONGÍNQUO."
PAI, POR QUE TANTOS SOLDADOS?
PARA EVITAR QUE DESGRAÇADOS INFECTOS COMO NÓS DEIXEM A PARÓQUIA.

NÃO TEMA. O SEU PAI VAI CUIDAR DE TUDO PARA NÓS.
ELE SEMPRE LEVOU JEITO COM AS PALAVRAS DE QUE OUTRA FORMA O FILHO DE UM FERREIRO POBRE CONSEGUIRIA ME CONVENCER A CASAR?
CONTINUEM ANDANDO. VAMOS DEIXAR A PARÓQUIA POR OUTRA ROTA.
OUTRA ROTA, CLARO. EU NÃO PERMITIRIA QUE NADA ME PARASSE.
NÃO ACEITARIA VER A MINHA FAMÍLIA MORRER AOS POUCOS NEM FICARIA SENTADO ENQUANTO OS BUBÕES DEMONÍACOS TOMAVAM CONTA DAS CRIANÇAS. NÃO TESTEMUNHARIA O VÔMITO E A AGONIA NEGRA.
EU NÃO PERMITIRIA NADA DISSO. E, DE ALGUMA FORMA...
"...CONSEGUIRÍAMOS FUGIR."
PAI, ESTE LUGAR FEDE.
TODA A CIDADE TEM O CHEIRO DA MORTE, FILHA. É UMA CIDADE DE OSSOS.
"QUE DEUS ME PERDOE."

SE FOI MAIS FÁCIL PERPETRAR O CRIME ESCONDIDO ATRÁS DA MÁSCARA? TALVEZ.
SE PERDI O CONTROLE DAS MINHAS FACULDADES? É PROVÁVEL
QUANDO BRANDI O PORRETE EU GRITEI.
"PRONTO, MINHA ESPOSA. A PROVAÇÃO ACABOU."
"PRONTO, CRIANÇAS. VOCÊS ESTÃO SALVAS."
"DEPOIS CORTEI MINHA PRÓPRIA GARGANTA COM UMA NAVALHA SEM FIO."
"MINHA FAMÍLIA ESCAPOU DO INFERNO QUENTE QUE ERA A LONDRES DE 1665."

E AGORA VOCÊ QUER QUE EU TIRE OS SEUS OSSOS DA VALA ONDE A SUA FAMÍLIA DESCANSA PARA TER UM POUCO DE SOSSEGO?
EXATO. V-VOCÊ ME ENTENDEU.
VOCÊ MATOU AS PESSOAS QUE AMAVA... EM VEZ DE ARRISCAR PERDÊ-LAS.
VOCÊ É UM BAITA COVARDE, FERNBY.
NÃO. EU PRECISEI DE CORAGEM PARA...
NO QUE DEPENDER DE MIM, VOCÊ PODE APODRECER NESTE BURACO PELO RESTO DA ETERNIDADE.
VOLTE! V-VOCÊ TEM QUE ME AJUDAR!
OS GRITOS DE PARTIR O CORAÇÃO SE MISTURAM AO VENTO QUE SOPRA PELO CANTEIRO DE OBRAS DAS OLIMPÍADAS.
NO FIM, SE TRANSFORMAM EM APENAS MAIS UM UIVO DE *BANSHEE* EM MEIO À NOITE IMUNDA DE LONDRES.

E ENTÃO? O FANTASMA FICOU MUITO CHATEADO?
CHOROU COMO UM BEBÊ.
ÓTIMO. EU FIZ UMAS PESQUISAS E DESCOBRI OUTROS LOCAIS POSSIVELMENTE ASSOMBRADOS NA ÁREA OLÍMPICA.
PENSEI QUE EU E VOCÊ--
A Grande Peste de Londres
ESQUEÇA. TÔ DANDO O FORA, EMIL. TENHO AS MINHAS PRÓPRIAS COISAS PARA RESOLVER.
O QUE PODE SER MAIS IMPORTANTE DO QUE EVITAR A DESTRUIÇÃO TOTAL DE UMA PARTE DA NOSSA CIDADE?
PHEEBS!

ESTOU ATRASADA PARA O TRABALHO, JOHN.
ESTIVE PENSANDO... SABE, ACHO QUE NÓS DOIS FOMOS COVARDES.
ACABAMOS MATANDO O QUE HAVIA ENTRE NÓS PORQUE ACHAMOS QUE PODIA DAR ERRADO... OU ENTÃO MORRER AOS POUCOS.
EM OUTRAS PALAVRAS, ACHO QUE MERECEMOS UMA SEGUNDA CHANCE.
LAMENTO MACHUCAR O SEU EGO, MAS NÃO VOU PULAR CHEIA DE ALEGRIA NOS SEUS BRAÇOS SÓ PORQUE VOCÊ MUDOU DE OPINIÃO.
AH, CLARO. MORTE. FANTASMAS. FENÔMENOS PARANORMAIS. POSSO ENFRENTAR TODAS ESSAS COISAS COM BRILHO NO OLHAR E SEM PERDER A POSE.
SE CUIDE, JOHN. FOI UMA LOUCURA.
É NA *VIDA COTIDIANA* QUE SURGEM OS PROBLEMAS.
EU PODIA LANÇAR UM FEITIÇO EM VOCÊ SE EU QUISESSE. FAZÊ-LA FICAR *PERDIDAMENTE APAIXONADA* POR MIM.
NEM *VOCÊ* CHEGARIA TÃO BAIXO.
CERTO.
FIM

TUDO ISSO E MUITO MAIS
VOCÊ SÓ ENCONTRA AQUI!!!
http://osinvisiveishq.blogspot.com.br
AFTERSHOCK
VERTIGO
AVATAR
BOOM! STUDIOS
DARK HORSE COMICS
DC COMICS
DYNAMITE ENTERTAINMENT
IDW PUBLISHING
TITAN COMICS
VALIANT
O Sombra
GARTH ENNIS • AARON CAMPBELL • ELCARLITOS • AZAZEL PISTIS • CYBERPIMENTA
OS INVISÍVEIS